

Zeitschrift: Oltner Neujaarsblätter
Herausgeber: Akademia Olten
Band: 42 (1984)

Register: Geburtstagsfeiern

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 28.03.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Geburtstagsfeiern

Stichtag, 31. August 1983

75 Jahre

Amsler-Heuberger Gotthold, 31. 3.
 Baumgartner-Meyer Ernst, 20. 9.
 Birrer-Maritz Flora, 26. 11.
 Bischofberger-Hurni Lydia Frieda, 18. 1.
 Bitterli-Vögtlin Rosa Sophie, 13. 10.
 Blum-Wassmer Rosa, 15. 12.
 Borner Josef Emil, 26. 6.
 Bruder-Eppisser Johann Rudolf, 9. 9.
 Brüllmann Wilhelm Robert, 29. 5.
 Bühler-Haas Clara Anna, 18. 12.
 Bürki-Wyss Regina, 28. 12.
 Bur-Krähenbühl Lydia, 17. 9.
 Burkhalter Werner, 9. 6.
 Castegnaro-Pederzoli Ambrogio, 31. 5.
 Christen-von Arx Emma, 13. 7.
 Dang A Hao, 6. 5.
 Denkinger-Kuster Paul Theodor, 17. 12.
 Diriwächter-Graber Bertha Elise, 10. 11.
 Disteli-Keller Frida, 2. 11.
 Ebinger Margaritha, 27. 5.
 Endres-Bösch Klara, 16. 3.
 Fankhauser-Strub Bertha, 26. 11.
 Favre Mina Martha, 20. 10.
 Fehlbaum-Böckle Klara Maria, 11. 11.
 Felber-Hügli Helene, 1. 3.
 Fleischli-Gerni Margaritha Julia, 11. 6.
 Flisch-Gremminger Marie, 25. 8.
 Flückiger-Hottiger Katharina, 23. 8.
 Flückiger-Wanner Theodora, 25. 2.
 Fluri-Hodel Marie Ida, 14. 6.
 Forrer-Campi Ermina Jolanda, 27. 3.
 Frei Theodor, 29. 1.
 Frei-Vock Frieda, 22. 8.
 Frey-Keller Emma, 2. 1.
 Friedli-Schenker Max, 9. 5.
 Friedli-Lehmann Alfred, 1. 11.
 Frzop Pius, 8. 9.
 Gailler-Graber Albert, 22. 4.
 Gerber-Trösch Lydia, 3. 4.
 Gertsch-Haas Hans, 17. 6.
 Gloor Emilie, 10. 11.
 Grüniger-Stulz Maria Klara, 1. 7.
 Grütter-Hofstetter Karl Emil, 11. 9.
 Güntert-Schneitter Max Alexander, 9. 11.
 Gutzwiller-Jenny Elsa, 24. 1.
 Haag-Wenger Olga, 23. 2.
 Häberli-Hess Sophie, 13. 1.
 Häfliger Rosa Anna, 24. 10.
 Häusermann Karl, 4. 3.
 Hagmann-Gisiger Walter Arnold, 18. 7.
 Hagmann-Gisiger Helene Martha, 17. 5.
 Hagmann-Käser Rosa, 20. 4.
 Hammer Rosa Anna, 22. 4.
 Hess-Maret Marie Anna, 27. 7.
 Hochuli-Ruesch Ida, 26. 2.
 Hofer-Horville Suzanne Gilberte, 2. 6.
 Horak Josef Ferdinand, 6. 6.
 Hort-Hirt Aline Alice, 20. 2.
 Hottiger-Math Josefine, 20. 4.
 Hürzeler-Bühler Martha, 5. 5.
 Hunziker-Wytenbach Julia, 12. 5.
 Ischi-Kissling Frieda, 14. 1.
 Jäggi-Lüthi Erna, 19. 8.
 Jenzer-Hof Rosa, 6. 7.
 Jundt Rudolf, 10. 4.
 Kaderli Alfred, 18. 5.
 Kälin-Huser Karl, 14. 11.
 Kälin-Bossart Anna Rosalie, 17. 7.
 Kaiser-Ongena Lucienne Honorine, 21. 10.
 Kellerhals-Minder Lina, 6. 5.
 Kissling-Junker Marie, 24. 7.
 Klee-Woodtli Arthur Edwin, 15. 2.
 Klee-Woodtli Charlotte, 10. 5.
 Klein-Kummer Werner Nicolaus, 4. 11.
 Kohler-von Arx Klara, 31. 3.
 Kohler-Sailer Ella Elisabeth, 6. 9.
 Künzli Charlotte, 20. 5.
 Kunz-Bossard Ernst, 26. 2.
 Kunz-Bossard Alice, 30. 12.
 Lack-Kössler Arnold, 15. 6.
 Leutwiler-Eichenberger Hans, 13. 1.
 Leutwiler-Eichenberger Elise, 15. 3.
 Lichtsteiner-Kunz Agnes Marie, 6. 9.
 Lüthi-Omlin Anna Rosalia, 13. 2.
 Luginbühl-Meyer Franz Paul, 4. 10.
 Maritz-Peyer Alwin, 3. 6.
 Marty-Hesselbarth Gertrud Frieda, 27. 9.
 Marzohl Bruno Otto, 30. 12.
 Merkle-Spielmann Margaritha Johanna, 25. 5.
 Meyer-Rix Ilse Johanna Minni, 8. 10.
 Minder-von Arx Arnold, 12. 10.
 Moll-Bünzli Rosa, 22. 3.
 Moll-Schaub Gottlieb, 6. 1.
 Mühlhauser-Mäder Ernst, 19. 5.
 Müller-Schütz Kurt, 13. 10.
 Müller Maria Theresia, 10. 7.
 Näf-Hasenfratz Otto, 13. 2.
 Nöthiger-Hartmann Emilie, 2. 9.
 Oesch-Rohner Ida, 24. 2.
 Orfei-Donati Adelaide, 21. 6.
 Osswald Antonie, 6. 8.
 Peier-Schwaar Gertrud, 2. 12.
 Peier-Humbel Siegfried, 19. 5.
 Peyer Rosa Alice, 18. 12.
 Racine-Raimondi Herbert, 29. 6.
 Racine-Richoz André, 24. 10.
 Racine-Richoz Francine Charlotte, 11. 2.
 Rauch-Wullschlegler Willy, 2. 4.
 Rauch-Wullschlegler Helene, 4. 5.
 Rebmann-Kellerhals Walter, 1. 1.
 Rickli-Reggiori René Albert, 30. 12.
 Riedl-Berg Maria, 1. 9.
 Rippstein-Schmid Emma Wilhelmine, 17. 11.
 Ritschard-Moser Otto, 17. 12.
 Ritschard-Moser Luise Emilie, 2. 8.
 Ritter-Ehrenzeller Maria Charlotta, 20. 7.
 Roesler-Ringgenberg Arthur Joachim, 11. 7.
 Rohrer-Schwaller Hedwig Theresia, 15. 10.
 Roth-Heinrich Margarete Johanne, 19. 2.
 Roth-Müller Paul, 5. 4.
 Rubin Werner, 18. 4.
 Ruf-Käppeli Anna, 10. 10.
 Salvisberg Mathilde, 11. 6.
 Salzmann-Frei Hans, 8. 10.
 Schaad Alma Adeline, 27. 2.
 Schaub-Thommen Lina, 3. 8.
 Schenker-Studer Rosa, 3. 1.
 Schenker-Heri Alma, 3. 11.
 Schenker-Zimmerli Elise, 6. 12.
 Schibler-Hönniger Max Adolf, 21. 8.
 Schibli-Gloor Lina, 26. 4.
 Schiffmann Manfred Albert, 2. 6.
 Schnöller-Neuenschwander Alice, 18. 4.
 Schöb-Dieziger Gertrud Bertha Anna, 18. 2.
 Schürmann-Steiner Siegfried, 2. 6.

Schuler-Moor Margaretha, 27. 3.
 Schuppisser-Pscheid Else Marie, 15. 8.
 Schwaller-Hildebrand Hermann, 22. 5.
 Siegrist-Bügler Gertrud Margaritha, 13. 12.
 Sigrist-Hasler Hedwig, 15. 2.
 Sigrist-Stöckli Mathilde, 28. 10.
 Slomp Antonio, 25. 4.
 Spielmann-Müller Marie Bertha, 26. 11.
 Stauffer-Schmid Lina, 21. 8.
 Steffen-Steck Paul, 11. 12.
 Steiner-Schürmann Margareta Frieda, 15. 1.
 Stiefel-Rahm Adolf, 13. 4.
 Strub-Stephan Anna Rosa, 22. 3.
 Strub-Meier Frieda, 20. 6.
 Studer-Bösiger Marie, 17. 10.
 Suter-Drack Anna Maria, 17. 6.
 Suter-Rivoire Mathilde Maria, 26. 2.
 Theiler-Ineichen Marie, 25. 9.
 Thommen Johann Jakob, 22. 8.
 Thüler-Bossard Martha Emma, 11. 8.
 Voegeli-Husi Otto Heinrich, 17. 6.
 Vogel Alice, 30. 5.
 von Siebenthal-Gubler Fritz Erich, 17. 10.
 Vonäsch-Biedert Elisabeth, 10. 7.
 Walser-Frei Bertha, 21. 7.
 Wiederkehr-Eigenmann Otto Joseph, 14. 6.
 Wildi-Felder Walter, 6. 6.
 Winiger-Kurmann Maria Josefa, 14. 5.
 Winterberg-Klein Edith Sophie, 6. 2.
 Wyss-Caderas Flora, 22. 5.
 Wyss-Kellerhals Arthur, 15. 1.
 Wyss-Kellerhals Emma Klara, 15. 5.
 Wyss-Schöni Mina, 11. 11.
 Wyss-Wehrli Ida, 20. 11.
 Zanin-Fischer Emma, 14. 8.
 Zeltner-Ingold Viktor, 10. 10.
 Zimmermann-Nebel Helena Anna, 26. 7.

80 Jahre

Ackermann-Brunner, Hedwig Klara, 9. 1.
 Ackermann-Baumann, Alice, 14. 7.
 Baltisberger, Anna, 16. 12.
 Barta-Gotz, Anna, 2. 2.
 Baumann, Emma, 30. 5.
 Baumann-Hagmann, Adolf, 10. 3.
 Baumann-Berger, Mathilde, 25. 2.
 Baumann, Margaretha, 11. 2.
 Berger-Lüthi, Otto Ernst, 22. 12.
 Bertschi-Widmer, Gertrud Margaritha, 2. 2.
 Bitter, Gottlieb, 1. 8.
 Bitterli, Johann Jakob, 16. 9.
 Bläsi, Linus, 20. 10.
 Borner, August Josef, 7. 12.
 Brand-Guddat, Alexander, 5. 10.
 Brand-Schilter, Maria Rosa, 31. 3.
 Brotschi-Steiner, Anna, 1. 10.
 Bühler-Stachel, Ida, 12. 4.
 Bürkli-Wicki, Luise, 10. 3.
 Bur-Roesti, Berta Elise, 30. 11.
 Burkhardt-Steiner, Johann, 10. 4.
 Denkinger, Mathilde Agnes, 28. 8.
 Deschwanden-Jost, Helene, 18. 7.
 Deschwanden, Olga Margaritha, 1. 10.
 Deubelbeiss, Emma, 11. 5.
 Eichenberger-Bürki, Max, 13. 8.
 Erismann-Urben, Frieda Lina, 7. 12.
 Erne-Gmünder, Karl Gottfried, 8. 4.
 Faessli-Nünlist, Ida, 11. 12.
 Feierabend-Matter, Johann Karl, 6. 5.
 Fischer-Wymann, Anna Ida, 5. 12.
 Frey-Burkhalter, Elise, 29. 10.
 Frey-Kohler, Bertha, 26. 10.
 Fricker-Wahli, Marie, 20. 10.
 Geiser-Küng, Klara, 13. 9.
 Gerber-Meier, Friedrich Wilhelm, 23. 5.
 Glatt-Bichsel, Julia, 2. 6.
 Gloor-Vögelin, Rosa Ida, 22. 6.

Goetschi-Baumann, Vinzenz Xaver, 18. 6.
 Grob-Maritz, Margaritha Sophie, 25. 10.
 Häfliger-Oleari, Maria Luigia Lucia, 13. 12.
 Häuselmann-Leu, Martha, 28. 6.
 Hediger-Peter, Alice Frieda, 14. 9.
 Heer-Bitterli, Alois, 31. 5.
 Heer-Bitterli, Mina, 6. 6.
 Henzen-Malnati, Amalia Teresa, 8. 4.
 Hilty-Erlekotte, Heinrich, 10. 4.
 Hirt, Elise, 21. 9.
 Högger-Disteli, Elsa Gertrud, 16. 2.
 Holzreuter-Niemetz, Bertha, 25. 3.
 Hufschmid-Troller, Marie, 20. 8.
 Humm-Borner, Max, 4. 8.
 Husi-Baumann, Bertha, 25. 7.
 Husy, Lydia, 11. 1.
 Imbach-Peier, Heinrich, 10. 8.
 Jirka-Bader, Maria Agnes, 16. 2.
 Jost, Hans, 4. 11.
 Käser-Wyler, Emma, 26. 8.
 Kamber-Kohler, Albertina, 26. 2.
 Karth-Jeker, Hilda, 27. 2.
 Kaufmann-Vetterli, Frieda, 27. 1.
 Kissling-Engelen, Walter Theodor, 17. 7.
 Kistler-Lienhard, Marie, 15. 1.
 Kräuchi-Schild, Gottfried, 25. 11.
 Küng-Borner, Josef, 6. 7.
 Leuenberger-Bachmann, Johann Otto, 8. 8.
 Liechti-Ingold, Anna Marie, 16. 7.
 Lütholf-Schnyder, Josefina Maria, 24. 6.
 Luginbühl-Thomann, Violetta Hilda, 5. 3.
 Marchese-di Bernardo, Giuseppa, 28. 12.
 Menth-Ott, Maria Katharina, 30. 1.
 Meyer-Leupi, Bertha, 11. 3.
 Moll, Hedwig, 1. 9.
 Mühlheim-Wetzel, Anna, 27. 6.
 Müller, Marie, 31. 7.
 Peier-Peier, Adolf, 8. 8.
 Perini-Henzler, Hilda Minna, 10. 1.
 Reck-Blattner, Marie, 22. 2.
 Rich, Louise Margaritha R., 14. 2.
 Rötheli-Straub, Marie, 30. 1.
 Rohrer-Lauber, Maria, 27. 1.
 Rosset-Etzweiler, Frieda, 12. 7.
 Roth, Hans, 7. 5.
 Roth-Aeschlimann, Lina, 24. 4.
 Roth-Fritschi, Alice, 7. 4.
 Rüttschi-Hoenicke, Hermann Albert, 13. 10.
 Sami-Minder, Berta, 22. 12.
 Saner, Marie, 17. 4.
 Schaffner, Emil, 10. 4.
 Schibli, Werner, 6. 2.
 Seiler-Schweizer, Hedwig, 25. 6.
 Siegenthaler-Ludwig, Fritz, 23. 2.
 Spielmann-Gisi, Martha, 1. 10.
 Stämpfli-Gianoli, Johann Bendicht, 8. 3.
 Stampfli-Leimgruber, Bernadetta, 12. 12.
 Steiner-Fürst, Helene, 8. 4.
 Stoll, Martha Hulda, 19. 11.
 Stuber-Moll, Erwin, 7. 9.
 Studer-Zurfluch, Martha, 2. 9.
 Stutz-Nestler, Julius, 18. 12.
 Sütterlin-Müller, Gertrud, 1. 7.
 Troller-Fankhauser, Albin, 20. 11.
 Troller-von Büren, Rosalia, 4. 10.
 Tschanz-Schwendemann, Ernst, 31. 7.
 Tschanz-Schwendemann, Martha, 22. 1.
 Tschumi-Hert, Ida, 2. 3.
 Vallati-Lee, Guilio, 5. 8.
 Von Arx, Marie, 30. 5.
 Von Arx-Surbeck, Lydia, 14. 7.
 Von Wartburg-Bünzli, Ernst, 28. 2.
 Walt-Rickart, Rosa, 30. 12.
 Walther-Kaderli, Marie Anna, 6. 10.
 Weber, Elisabetha Maria, 24. 9.
 Weibel-Bucher, Maria Juliana, 12. 10.
 Wernli, Friedrich, 9. 5.
 Widmer, Eugen Theodor, 7. 11.

Wiederkehr-Senn, Walter Otto, 18. 2.
 Windler-Kuttner, Marie, 17. 9.
 Wirz-Bucher, Alfred Werner, 20. 9.
 Wirz-Bucher, Josefina, 15. 9.
 Wyss-Berchtold, Othmar August, 19. 2.
 Wyss-Berchtold, Rosa, 12. 2.
 Wyss-Caderas, Robert, 22. 2.
 Wyss-Grafinger, Theresia, 14. 9.
 Wyss-Kamber, Theresia Julia, 18. 8.
 Yurdsever, Nesibe
 Zeder-Kurtz, Rosa Elsa, 25. 8.
 Zimmerli-Rothenhäusler, Bertha Hedwig, 14. 5.
 Zwick-Glutz, Otto, 28. 1.

85 Jahre

Albisser-Flury, Adelheid, 12. 8.
 Annaheim-Bitterli, Adeline, 25. 6.
 Baumann-Berchtold, Emma, 24. 6.
 Biedermann-Junker, Frieda, 7. 3.
 Bitterli, Joseph Jules, 1. 8.
 Bolliger, Albert Rudolf, 11. 5.
 Borner-Bösiger, Rosa, 16. 10.
 Borner-Bollmann, Ida Anna, 3. 5.
 Brotschi-Frey, Marie, 1. 8.
 Buss-Brönnimann, Martha, 5. 11.
 Dietschi-Stockler, Emma, 25. 10.
 Fährndrich, Walter, 4. 10.
 Felchlin, Maria, 18. 6.
 Fleischli-Gerni, Josef, 28. 10.
 Flubacher, Marie Luise, 3. 6.
 Flüeli-Brügger, Frieda Emma, 13. 7.
 Frey, Gertrud Viktoria, 18. 3.
 Gerber-Maillard, Frederic Hermann, 25. 7.
 Greder, Anna, 23. 5.
 Gysel-Studer, Hedwig Gertrud, 2. 4.
 Häfeli-Schumacher, Frieda, 27. 9.
 Hagmann-Wismer, Lydia Frieda, 2. 3.
 Henzmann-Christ, Frieda, 31. 1.
 Hess-Grob, Frieda, 8. 5.
 Hirsig-Leu, Rosa Klara, 24. 1.
 Hunziker, Ida, 13. 1.
 Hunziker, Paul-Josef, 15. 1.
 Jäggi-Haberthür, Lina Karolina, 19. 4.
 Jenzer-Wullschleger, Paul, 19. 9.
 Kägi, Hulda Frieda, 16. 7.
 Kamber-Friedli, Marie, 22. 11.
 Kamer-Frei, Karl Josef, 20. 1.
 Kohler, Erwin, 8. 7.
 Lehmann-Meister, Karoline, 24. 10.
 Lehmann, Fritz, 3. 12.
 Lüthi-Schmid, Emma, 17. 9.
 Maranta, Mario, 2. 2.
 Meier-Peguiro, Arthur Jakob, 20. 9.
 Meier-Nünlist, Rosa, 10. 5.
 Meyer, Jakob, 8. 12.
 Meyer-Meier, Bertha Agatha, 8. 6.
 Moll-Hubschmid, Richard, 2. 9.
 Naef, Emil, 23. 2.
 Naef-Schwander, Anna, 24. 9.
 Olivier-de Col, Fridolina, 18. 6.
 Pauli-Kunze, Marie Florentine, 14. 1.
 Peyer-von Felten, Elise, 29. 5.
 Rechsteiner-Dezhofer, Ida, 16. 5.
 Riesen-Pfeiffer, Helene Elise, 11. 8.
 Riser, Alfred Joseph, 22. 3.
 Roth-Schaffer, Clara, 30. 3.
 Ruesch-Lehmann, Rosa Elise, 6. 3.
 Rumpe-Prien, Meta Elfriede, 4. 2.
 Schibler-Schibler, Willy, 23. 11.
 Schlatter-Rodel, Elise, 8. 5.
 Spielmann, Elisabeth Rosa, 1. 7.
 Stäheli-Gehrig, Hermann, 13. 8.
 Studer-Gehrli, Irma Rosa, 29. 8.
 Studer-Jäggi, Eugen, 17. 4.
 Studer-Berger, Adolf, 18. 7.
 Tair-Hürlimann, Elisabeth, 14. 4.

Uebelhard-Hirt, Martha, 1. 11.
 Von Arx-Zimmerli, Lina, 2. 9.
 Von Arx, Ida Hulda, 16. 9.
 Von Wartburg-Hofmeier, Emilie, 20. 5.
 Von Wartburg-Mändli, Louise, 15. 8.
 Wölfl-Hauert, Emma, 22. 6.
 Zaugg-Ryser, Paul Alfred, 7. 12.
 Zimmermann-Maurer, Emma, 23. 6.
 Zürcher, Albert Josef, 29. 12.

90 Jahre

Castelberg-Klarer, Magdalena Maria, 22. 10.
 Centa-Senekowitsch, Theresia, 25. 9.
 Disch-Fürst, Alfred Gustav, 1. 8.
 Fehlmann-Meisterhans, Mina, 22. 7.
 Fiala-Maletz, Victorie, 22. 12.
 Franz-Hochuli, Lina, 31. 7.
 Frei, Paul, 23. 7.
 Geissmann-Steiner, Lina, 21. 8.
 Häfeli-Glutz, Maria Elisabeth, 21. 7.
 Hämmerli, Berta, 1. 1.
 Hagmann-Mösch, Theodor, 13. 4.
 Hofer-Frei, Maria Anna, 18. 3.
 Kreienbühl-Mersing, Martha, 29. 12.
 Kunz-Gaugler, Bertha, 14. 5.
 Lack-Schenker, Emma, 5. 10.
 Moser-von Arx, Bertha, 29. 3.
 Müller, Hedwig, 13. 8.
 Nussbaumer, Hermann, 24. 6.
 Nussbaumer, Bernhard, 31. 8.
 Oeggerli-Schlienger, Albertine, 21. 4.
 Pfulg, Josef, 5. 12.
 Salzmann-Schmid, Frieda, 20. 10.
 Schaller-Lämmli, Theresia, 4. 8.
 Schlecker, Rosa, 10. 3.
 Schönbächler-Probst, Anna, 15. 10.
 Siegenthaler-Adam, Marie, 5. 6.
 Vogt, Karl Wilhelm, 19. 3.
 Volland, Johanna, 24. 10.
 Von Arx, Paula Sophie, 18. 12.
 Von Felten, Jenni, 31. 7.
 Weinmann, Senta Frida, 10. 6.
 Wittwer-Dürig, Lina, 26. 1.

95 Jahre

Ambühl, Paul, 19. 12.
 Balmer-Willi, Otto, 2. 6.
 Eng, Marie, 11. 9.
 Fehlmann, Jakob, 23. 11.
 Keller-Wüthrich, Ida Magdalena, 31. 8.
 Zwahlen, Jakob, 18. 11.

100 Jahre

keine

über 100 Jahre

Büttiker-Maag, Martha, 9. 4.
 Hof, Bernhard, 19. 9.
 Nünlist, Ernst, 26. 8.
 Schibler-Müller, Emma, 27. 10.
 Wälchli-Wiederkehr, Johannes, 31. 12.